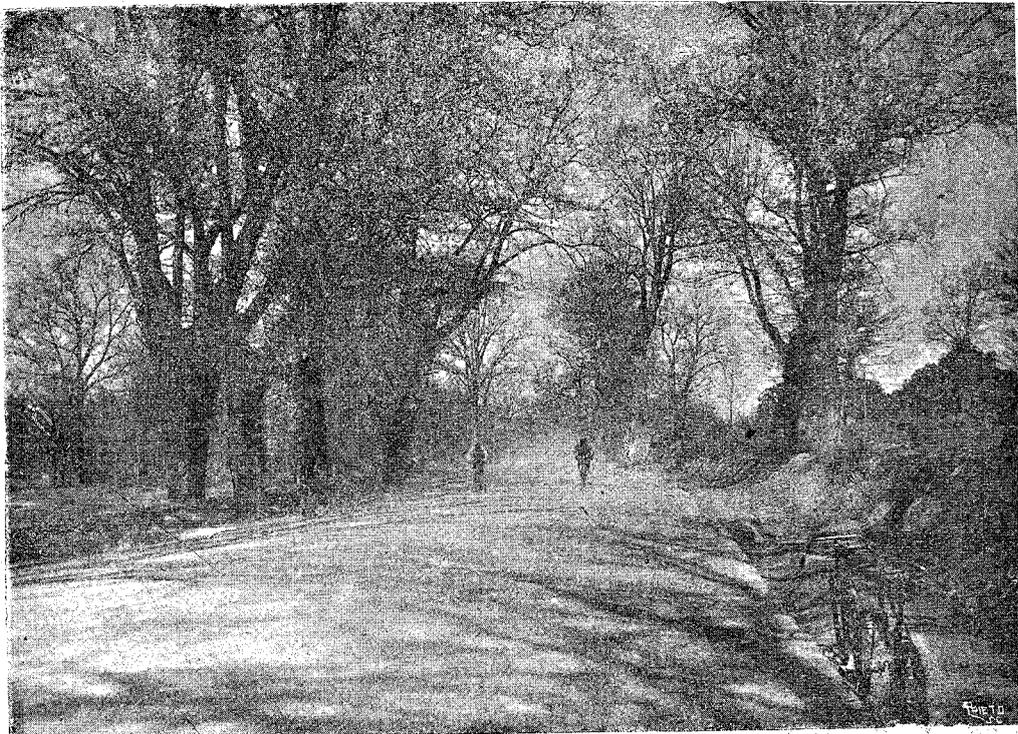


# LOS DEPORTES

Revista Semanal Ilustrada

Año VI — Barcelona 31 de Agosto de 1902 — Núm. 34

## BELLEZAS DEL CAMPO



Admirable paisaje en plácida excursión

# VAQUERÍA SUIZA del PARQUE DE BARCELONA

LECHERÍA, CAFÉ, CERVECERÍA Y RESTAURANT

abierto desde las 6 de la mañana.—Cubiertos desde CUATRO PESETAS y á la Carta á todas horas

**Almuerzo especial á 1'50 pesetas**

— ( Estos almuerzos se sirven de 7 á 10 de la mañana únicamente ) —

GRAN SALÓN para Banquetes y departamentos para familias, destinados al servicio de Restaurant ) SE SIRVEN encargos para Bodas, Bautizos, Lanchas, Banquetes, Thés, Refrescos, etc., etc., etc.

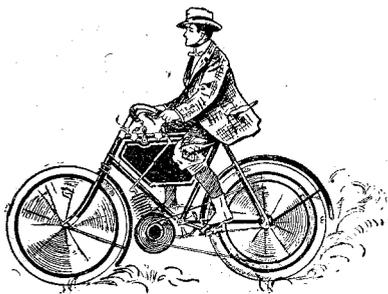
Marquesinas para depósito de máquinas, utensilios para recomposición de las mismas y otras comodidades para los señores ciclistas

CENTRO DE REUNIÓN DE LA BUENA SOCIEDAD

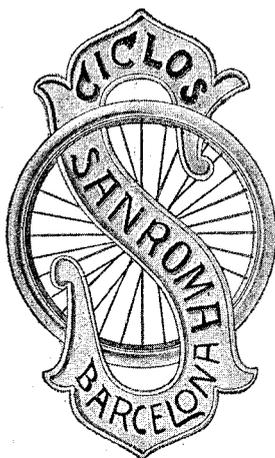
Gran Hotel-Restaurant de **LA RABASSADA**, Barcelona, término de S. Cugat del Vallés

## Construcción y Reparación

BICICLETAS de PISTA, CARRETERA  
con MOTOR, etc.



Aragón, 266, Barcelona



Frenos, piñones libres

Cambios de desarrollo

Faroles

Boeinas

Pedales

Carteras

Cielómetros

Neumáticos

Bombas

Sillines

Llaves inglesas

y demás accesorios de ciclismo



AVISO

## CLUBS SPORT

FOOT-BALL, CICLISMO, REGATAS Y CARRERAS

No comprar sin ver antes las novedades de esta casa, que es la única que vende á precios de fábrica Camisas, Jerseys, Pantalones, Cinturones, Medias, Zapatos, Corbatas, Guantes, Pañuelos, Gemelos, Géneros de punto, Lencería y Bordados.

CAMISERIA KNEIPP de J. SANTIVERI

Calle del Call, núm. 20, Barcelona

ESTA CASA REGALA CUPONES PRIMAS

# Los neumáticos

# "B. FERRAZ"

# son los mejores

# Ante-programas deportivos

de las

## Ferias y Fiestas de Ntra. Sra. de las Mercedes

Septiembre á Octubre de 1902

### Federación Gimnástica Española

#### Concursos patrocinados por el Excmo. Ayuntamiento de Barcelona que se celebrarán en el campo de juego del Parque

##### Primer día: 24 Septiembre

Por la mañana: á las diez

*Carreras de velocidad, á pie; 100 metros línea recta.*—(Concurso internacional).—Premios en metálico: 1.º, 30 pesetas; 2.º, 20; 3.º, 10.—Inscripción: una peseta.

*Lawn-tennis* (concurso internacional).—*a)* Concurso por parejas. Premios: 2 medallas de plata y 2 de bronce.—*b)* Concurso individual. Premios: una medalla de plata y una de bronce.—Inscripción: dos pesetas.

*Lanzamiento de la barra á la larga* (concurso internacional).—Premios en metálico: 1.º, 25 pesetas.; 2.º, 10 pesetas.—Inscripción: una peseta.

*Lanzamiento de pesos reglamentarios* (concurso internacional).—Premios en metálico: 1.º, 25 pesetas; 2.º, 10 pesetas.—Inscripción: una peseta.

*Lanzamiento de disco* (concurso internacional).—Premios en metálico: 1.º, 25 pesetas; 2.º, 10 pesetas.—Inscripción: una peseta.

*Concurso regional de Xiquets de Valls.*—Premios en metálico: premio único: 250 pesetas.—Inscripción: 5 pesetas por colla.

Por la tarde: á las cuatro

*Carreras de resistencia, á pie; 1000 metros* (concurso internacional).—Premios en metálico: 1.º, 40 pesetas; 2.º, 25; 3.º, 15.—Inscripción: una peseta.

*Carreras de combas, para niñas.*—Premios en juguetes.—Inscripción gratis.

*Carreras de aros, para niñas y niños.*—Premios juguetes.—Inscripción gratis.

*Saltos* (concurso internacional).—*a)* Altura. Primer premio, 25 pesetas; 2.º, 15.—*b)* Longitud. Primer premio, 25 pesetas; 2.º, 15.—*c)* Garrocha. Primer premio, 40 pesetas; 2.º, 20.—Inscripción: una peseta.

*Carreras en zancos* (concurso regional).—Premios en metálico: 1.º, 25 pesetas; 2.º, 10.—Inscripción: una peseta.

*Nota.*—Los zancos han de ser de igual medida para todos los concursantes.

*Carreras en sacos; 50 metros* (concurso regional).—Premios en metálico: 1.º, 15 pesetas; 2.º, 10; 3.º, 5.—Inscripción: 50 céntimos.

*Concurso Gimnástico Atlético Individual* (regional).—Premios en metálico: 1.º, 50 pesetas; 2.º, 25.—Inscripción: una peseta.

*Lucha á la cuerda* (para grupos de 6 individuos adultos) (concurso internacional).—Premios en metálico: Premio único: 30 pesetas.—Inscripción: 3 pesetas por grupo.

*Concurso de Gouret* (nacional).—Premios: objeto de arte y medallas.

*Concurso de Gimnástica Artística, por grupos* (regional).—Premios en metálico: 1.º, 75 pesetas; 2.º, 25.—Inscripción: cinco pesetas por grupo.

##### Segundo día: 27 Septiembre

Por la mañana: á las diez

*Juegos escolares* (concurso regional).—Premios: medallas de oro, plata y bronce.—Inscripción gratis.

*Gimnástica escolar, por grupos* (concurso regional).—Premios: medallas de oro y plata.—Inscripción: cinco pesetas.

Por la tarde: á las cuatro

*Juego del Marro (Riscat)* (concurso local, para niños).—Premios: Juguetes.—Inscripción gratis.

*Juego de la Gallina ciega* (local, para niñas).—Premios: Juguetes.—Inscripción gratis.

*Concurso de bicicletas adornadas* (regional).—Premios: objetos de arte, y en metálico: 1.º, 100 pesetas; 2.º, 50; 3.º, 25.—Inscripción: una peseta.

*Concurso de agilidad y destreza en bicicleta* (regional).—Premios en metálico: 1.º, 50 pesetas; 2.º, 15.—Inscripción: una peseta.

*Carreras de lentitud en bicicleta* (regional).—Premios en metálico: 1.º, 25 pesetas; 2.º, 10.—Inscripción: una peseta.

*Carreras de cintas en bicicleta* (regional).—Premio: objeto de arte.—Inscripción: 1 peseta.

*Carreras de cintas á caballo* (regional).—Premio: objeto de arte.—Inscripción 5 pesetas.

*Cucañas horizontales y verticales* (concurso regional).—Premios en metálico: tres premios de 25 pesetas y 3 premios de 15 pesetas.

### **Tercer día: 28 de Septiembre**

Tarde: á las cuatro

*Concurso nacional de Football* (reservado para Clubs adheridos á la Federación).—Inau-

guración de la temporada 1902-1903.—Premio: Copa de plata del Excelentísimo Ayuntamiento. Medallas de plata.

NOTAS.—Las inscripciones se admiten todos los días laborables de 7 á 9 de la tarde en la Secretaría General de la "Federación", Sepúlveda, 175, entresuelo, derecha.

Las inscripciones serán gratis para los Señores Socios, Gimnasios y Sociedades adheridas, que presenten el respectivo título del presente año.

El fallo del Jurado es inapelable.

La dirección y determinaciones conducentes al desarrollo del programa compete exclusivamente á los Jurados, cuyos acuerdos tendrán fuerza ejecutiva en todos los actos y en todos los momentos.

## Unión Velocipédica Española

### **Primer día**

A las siete de la mañana

*Carrera de Juniors*. (Libre para todos los socios de la "Unión").—10 kils.; 3 premios.

Primer premio, 75 pesetas; segundo, 50; tercero, 25.

A las 8 de la mañana

*Campeonato de Barcelona*. (Reservado exclusivamente para los socios residentes en Barcelona).—50 kilómetros.

Primer premio, diploma de campeón de la "U. V. E." y 150 ptas.; segundo, 100 pesetas; tercero, 50.

### **Segundo día**

A las siete de la mañana

*Campeonato Regional de Cataluña*.—100 kilómetros.

Primer premio, diploma de campeón de la "U. V. E." y 300 pesetas; segundo, 150 pesetas; tercero, 75 pesetas.

\* \*

Las fechas en que deberán correrse estos campeonatos, las indicará oportunamente, con programa oficial de las fiestas, el Excelentísimo Ayuntamiento, siendo probablemente los días 24 y 28 de septiembre los en que estas carreras deberán efectuarse.

Los corredores deberán pertenecer á la "U. V. E." y con las restricciones reglamentarias en los campeonatos.

Las inscripciones se admiten en las oficinas de la "U. V. E.", Provenza, 304, bajos, todos los días de 4 á 6 de la tarde, debiendo indicarse los nombres de los entrenadores y clase de máquinas de entrenamiento.

Se admitirán entrenadores con máquinas de dos ruedas.

Los reglamentos serán los oficiales de la "U. V. E."

### **Jurado de Honor**

*Presidentes*.—Excmo. Sr. Capitán General de Cataluña, Excmo. Sr. Gobernador Civil, Excmo. Sr. Alcalde Constitucional.

*Vocales*.—Junta municipal de Festejos, Señores Concejales del Ayuntamiento de Barcelona, Presidentes de Sociedades deportivas de Barcelona.

### **Jurado efectivo**

*Presidente*.—D. Buenaventura Pollés y Vivó.

*Vicepresidentes*.—D. Narciso Masferrer, y Presidentes de Sociedades adheridas á la "U. V. E."

*Secretario*.—D. Antonio Catalá.

*Juez de salida*.—D. Juan Esteve Gatuellas.

*Juez de llegada*.—D. Alfonso de Perinat.

*Cronometeurs*.—D. Isidoro de Salazar y D. Mario Lletget.

*Cuenta vueltas*.—D. Emilio Ferrer.

*Vocales*.—D. Antonio Viada, D. Enrique de Sorarrain, D. José Comas Solá y D. Alberto Pujó, Cónsules y Vicecónsules de la "U. V. E." que concurren á presenciar las carreras.

*Jefe de Comisarios*.—D. Manuel García Rívero.

*Comisarios*.—Sres. Sanromá, Ferraz, Elías Juncosa, Casanovas, Pujol, Cusidó, Vidal, Mora y Carreras.

# Real Club de Barcelona

## Primer día (mañana): de preparación

Revista por el Jurado y autoridades.—Entrega de instrucciones y reglamentos.

Deberán tomar parte todas las embarcaciones inscritas para las demás regatas.

Copa de Honor ofrecida á la embarcación mejor presentada.—*Poule* subvencionada con 150 pesetas para la serie de más de 10 toneladas.—100 pesetas para la serie de 2 <sup>5</sup>/<sub>10</sub> á 10 toneladas.—50 pesetas para la serie de menos de 2 <sup>2</sup>/<sub>10</sub> 10 toneladas.

Salida al cronómetro del fondeadero de la Sociedad, virada á una boya y regreso al mismo.

Un objeto de arte para la primera serie.—Un id. para la segunda.—Un id. para la tercera; á las embarcaciones que mejor y con más precisión hayan maniobrado.

Regatas al remo reservadas á tripulaciones del "Asilo Naval", á 8 remos y timonel.—Premio primero 70 pesetas.—2.º, 30; 3.º, 15.

Nota.—La inscripción especial para la *Poule* será de 25, 20 y 15 pesetas la grande, media y pequeña serie, respectivamente, que junto á la subvención forman el premio de cada serie.

## Primer día (tarde): fiesta popular

Para socios Clubs

Perissoires.—*Carreras de obstáculos*.—Premio primero, objeto de arte.—Premio segundo, medalla de plata.

Primera, canoés; y segunda, esquifes.—Premio 1.º, Copa.—Premio 2.º, Medalla de plata.

Foot-ball.—Nadadores: Objeto de arte.

*Youyous* para marinos de yachts.—Premio mio 1.º, 30 pesetas.—2.º, 20.—3.º, 15.

*Libres*.—Natación: Premio 1.º, resistencia, 50 pesetas y medalla de plata.—2.º, velocidad, 40 id. id.—3.º, resistencia, 30 id. y medalla de cobre.—4.º, velocidad, 20 id. id.

*Cucañas*: 3 premios de 25, 20 y 10 pesetas.

Tres cerdos engrasados y 12 patos, para nadadores.

Carrera de cubos: premio 25 pesetas.—Carrera de barricas: premio 25 pesetas.

"Asilo Naval".—A 6 remos y timonel.—Primer premio, 50 pesetas.—2.º, 25.—3.º, 15.

## Segundo día (tarde)

Sección marítima del Parque

PRIMERA PRUEBA DE LA COPA DE HONOR

REGATAS AL TRIÁNGULO

1.ª serie. Yachts de más de 20 toneladas *Cruceros*.—Premio 1.º, 1.500 pesetas y medalla de plata dorada.—2.º, 500 id. id.—3.º, 400 ídem y medalla de cobre.—4.º, 300 id. id.

2.ª serie. Yachts de más de 10 á 12 toneladas *Cruceros*.—Premio 1.º, 1.000 pesetas y medalla de plata dorada.—2.º, 400 id. ídem.—3.º, 300 id. y medalla de cobre.—4.º, 200 id. id.

3.ª serie. Yachts de 5 á 10 toneladas.—Premio 1.º, 600 pesetas y medalla de plata dorada.—2.º, 250 id. id.—3.º, 200 id. y medalla de cobre.—4.º, 100 id. id.

4.ª serie. Yachts de 2 <sup>5</sup>/<sub>10</sub> á 5 toneladas.—Premio 1.º, 400 pesetas y medalla de plata dorada.—2.º, 200 id. id.—3.º, 150 id. y medalla de cobre.—4.º, 100 id. id.

5.ª serie. Yachts de 1 á 2 <sup>5</sup>/<sub>10</sub> toneladas.—Premio 1.º 300 pesetas y medalla de plata dorada.—2.º, 150 id. id.—3.º, 100 id. y medalla de cobre.—4.º, 75 id. id.

6.ª serie. Yachts que no pasen de 1 tonelada.—Premio 1.º, 250 pesetas y medalla de plata dorada.—2.º, 100 id. id.—3.º, 75 id. id. y medalla de cobre.—4.º, 75 id. id.

Nota.—La inscripción para todas las series de regatas excepto la *poule*, es: para la primera serie, 75 ptas.; para la 2.ª, 60; para la 3.ª, 50; para la 4.ª, 30; para la 5.ª, 25; para la 6.ª, 20.

## Segundo día (tarde)

Sección marítima del Parque

REGATAS LIBRES AL REMO

Canoas á 8 remos y timonel.—Premio 1.º, 200 pesetas y medalla de plata.—2.º, 75 id. id.—3.º, 50 id. y medalla de cobre.—4.º. 30 ídem ídem.

Canoas á 12 remos y timonel.—Premio 1.º, 500 pesetas y medalla de plata.—2.º, 200 ídem ídem.—3.º, 150 id. y medalla de cobre.—4.º, 100 id. id.

*Regatas á la vela* para embarcaciones de pesca de 8 á 10'50 metros de eslora.—Premio 1.º, 550 ptas. y medalla de plata.—2.º, 200 ídem ídem.—3.º, 150 id. y medalla de cobre.—4.º, 100 id. id.—5.º, 50 id. id.

Nota.—Las canoas á 8 remos pagarán 15 pesetas al inscribirse. Las de 12 remos, 25 pesetas.

Las embarcaciones de vela pagarán 20 pesetas.

Otra.—Las embarcaciones de vela estarán varadas, debiendo, á la señal, hacerse á la mar sin más auxilio que su propia tripulación, compuesta de 9 hombres máximum.

## Tercer día (tarde)

Sección marítima del Parque

SEGUNDA PRUEBA DE LA COPA DE HONOR

REGATAS AL TRIÁNGULO

Serie de más de 10 toneladas.—Premio 1.º,

Copa.—2.º, objeto de arte.—3.º, Medalla de plata dorada.

Serie de 2 á  $\frac{5}{10}$  10 toneladas.—Premio 1.º, Copa.—2.º, Objeto de arte.—3.º, Medalla de plata dorada.

Serie de menos de 2  $\frac{5}{10}$  toneladas.—Premio 1.º, Copa.—2.º, Objeto de arte.—3.º, Medalla de plata dorada.

Regata especial para *gentlemen*.

Regata especial para los socios del Club.

Regata para embarcaciones de construcción nacional con premios en metálico y objetos de arte, valor en conjunto 3.000 pesetas.

### Tercer día (tarde)

Sección marítima del Parque

#### PARA SOCIOS CLUBS

Canoas á 8 remos y timonel.—Premio 1.º, Copa y 9 medallas de plata.—2.º, 9 medallas de plata.—3.º, 9 medallas de plata.

Canoas á 12 remos y timonel.—Premio 1.º, Copa y 13 medallas de plata.—2.º, 13 medallas de plata.—3.º, 13 medallas de cobre.

### Concurso de Sociedades de Salvamento de Náufragos

#### A DISCERNIMIENTO DEL JURADO COMPETENTE

Maniobras de salvamento desde la playa.—Premio 1.º, Copa de honor y una medalla de plata dorada para cada individuo de la misma.—2.º, Diploma y medallas de plata.—3.º, Medallas de bronce.

Botes salvavidas.—Maniobras de salvamento.—Premio 1.º, 550 pesetas y medallas de plata.—2.º, 250 pesetas y medallas de cobre.—3.º, 200 pesetas y una medalla de plata.—4.º, 150 pesetas y una medalla de cobre.—5.º, 100 pesetas y medalla de cobre.

NOTA.—Inscripción para éstos, 20 pesetas.

### Día cuarto (mañana): sitio á fijar

#### GRAN HANDICAP DE COMPENSACIÓN

Fijación de compensaciones para los Handicaps.—Regatas aplazadas ó terceras pruebas.

Serie de más de 10 toneladas.—Premio 1.º, 600 pesetas.—2.º, 200 pesetas.—3.º, 100 pesetas.

Serie de 2  $\frac{5}{10}$  á 10 toneladas.—Premio 1.º, 400 pesetas.—2.º, 150 pesetas.—3.º, 75 pesetas.

Serie de menos de 2  $\frac{5}{10}$  toneladas.—Premio 1.º, 200 pesetas.—2.º, 100 pesetas.—3.º, 50 pesetas.

### Asilo Naval

Canoas á 12 remos y timonel.—Premio 1.º, 80 pesetas.—2.º, 40 pesetas.—3.º, 20 pesetas.

Al finalizar las fiestas de Barcelona y en honor de los yachts extranjeros se organizará una regata de crucero hasta algún puerto de la costa de Levante, con premios en metálico y objetos de arte.

### Notas varias

En la serie que sólo concurren dos embarcaciones sólo se concederá un premio, dos si concurren cuatro embarcaciones, tres caso de concurrir seis, debiendo concurrir ocho para conceder los cuatro y diez en las que se asignen cinco. Sin excepción.

La Junta se reserva el derecho de agrupar una ó más series, en cuyo caso los premios se promediarán, es decir, que si éstas fueran la primera y segunda serie, el primer premio sería de 1,250 pesetas y así sucesivamente.

Caso de correr sólo una embarcación en una serie, el premio sería de la mitad del asignado. No se darán subvenciones del viaje.

Fuera de las condiciones aquí establecidas, el reglamento será el de la "Unión des Yachts Français", anterior al que rige actualmente, ó sea el de 1892.

Serán considerados yachts de crucero, además de los construídos á este fin, los que fueron de regatas, pero que tengan más de cinco años de construcción.

El programa definitivo será entregado antes del 18 del próximo septiembre, día en que será cerrada la inscripción. Este podrá variar-se si así lo creyera conveniente la Junta organizadora, pero sin que sufran gran alteración los precios mencionados.

## Federación Gimnástica Española

Reunión del Comité Ejecutivo.—Aplazamiento de la Asamblea y fiestas de Valladolid.—Asamblea extraordinaria en Barcelona.—Elección de Comité.—Las fiestas de la Merced.

Convocados á sesión extraordinaria por nuestro respetable é ilustre amigo el Dr. Rodríguez Méndez, Presidente de la Federación, acudieron á su casa torre de San Gervasio, en la noche del sábado, la mayoría de los individuos del Comité Ejecutivo de los que residen en Barcelona.

Los individuos del Comité, excusaron su asistencia á la sesión reglamentaria por haberlo impedido el copioso aguacero que cayó sobre la capital en la noche del dos del corriente.

Leído y aprobado el despacho ordinario, entretuvo largo rato la atención de los asistentes á la sesión, una comunicación del Presidente del Comité Regional de Valladolid general López Navarro, en que se detallan y explican las dificultades con que tropieza el Comité para llevar á cabo á su completa satis-

facción las fiestas federales, por lo que solicita su aplazamiento hasta el año próximo, y, por consiguiente, lo propio con la Asamblea general.

La mayoría de los vocales del Comité lamentáronse de las dificultades que tan á última hora había encontrado el Comité de Valladolid, no compaginándose ciertamente estas manifestaciones de ahora con los entusiasmos demostrados al finalizar la Asamblea de Zaragoza, acordando aceptar lo dispuesto por el Comité Regional aplazando la Asamblea y Fiestas para el año próximo, teniendo para ello muy en cuenta ciertas manifestaciones expuestas por el Sr. Masferrer, que explicó detenidamente al Comité en pleno, las causas que habían impulsado al Comité de Valladolid á pedir la suspensión por este año de la reunión anual de delegados y de la celebración de unas fiestas que indudablemente el año próximo revestirán caracteres de una gran solemnidad.

En el oficio de contestación al Comité de Valladolid, hará de todos modos constar el Ejecutivo su sentimiento por el aplazamiento de las fiestas, impulsando á aquellos elementos á que la Asamblea y fiestas del año próximo superen en brillantez á cuantos actos oficiales ha realizado la Federación, para todo lo cual reiterará al Comité Regional su incondicional apoyo.

Después de discutido largo rato si debía aplazarse hasta septiembre de 1903 la reunión de la Asamblea, á propuesto de la mayoría de los reunidos y en vista de las razones expuestas se acordó que se reuna la Federación en Asamblea extraordinaria en la primera quincena de Noviembre próximo, en Barcelona, de acuerdo con lo que determina el art. 51 de los vigentes Estatutos.

La orden del día que se ha fijado para la Asamblea de Barcelona, se reduce á la lectura de la Memoria de Secretaría cuya redacción se ha confiado al Secretario General D. L. Miguel Farga y de las cuentas que presentará el Tesorero General Dr. Montells y discusión de las mismas; presentación y discusión de proposiciones de carácter general y urgente y elección de Comité Ejecutivo.

También se pondrán á discusión los nuevos Estatutos y Reglamentos porque viene rigiéndose la "F. G. E."

Por último entretuvo largo rato la atención del Comité la lectura del Programa de los festivales deportivos que se realizarán, patrocinados por el Excmo. Ayuntamiento de esta ciudad, durante los días que duren las solemnidades que se preparan en honor de Nuestra señora de las Mercedes.

El programa quedó definitivamente aprobado, comisionándose á los Sres. Masferrer, Farga, Montells, Cebeira, Cercós, Robledo y Rodríguez Ruiz para que entiendan en todo lo concerniente á su más brillante realización.

### Algunas consideraciones

## sobre la obesidad y su tratamiento

por Salvador López Gómez

DIRECTOR DEL GIMNASIO MÉDICO DE SEVILLA

(Conclusión)

Respecto al masaje, hemos de decir, que considerado dentro de las aplicaciones kinesiterápicas, como ejercicio pasivo que se le considera, no puede por menos de serle tributario el obeso, una vez que por las diferentes y variadas manipulaciones que aquél dispone, hemos de decir, aunque sin entrar ahora en disertaciones por creerlo demasiado pesado, ni detallar todos sus efectos fisiológicos, que la piel se desembaraza de los restos de epidermis que la cubren, los orificios de las glándulas, tanto sebáceas como sudoríferas, se destruyen, permitiendo así un funcionamiento más regular y perfecto de la respiración de la piel, dando lugar con esto á espeler con mucha más facilidad las secreciones, las infiltraciones serosas, á lograr el adelgazamiento de la piel y una transparencia propia especial; en una palabra, por el amasamiento, las laminillas epidérmicas de producción reciente facilitan la inhibición y con ellas todas las funciones orgánicas vegetales ó nutritivas. (1)

El masaje en la obesidad puede ser solamente en el abdomen ó general, según el estado del enfermo (2); nosotros, en nuestra práctica, hemos utilizado los dos procedimientos; pero en tesis general hemos de decir que principalmente empleamos el masaje local.

Cuando éste se haga necesario practicarlo general, se utiliza toda clase de manipulaciones enérgicas y vigorosas, á saber; *sobado*, *presiones*, *percusiones* y amasamientos propiamente dichos.

Los doctores Pérez y Laurent recomiendan, además, el uso de la antigua é histórica paleta.

El doctor Estredare, es de los que más se han mostrado decididos partidarios de los instrumentos para el masaje; recomienda el uso del cepillo, el guante, el estrigil, el rodillo de Butler, el cilindro de Stein, el percutor de Sar-

(1) El fisiológico ruso Mr. Sokolow, hizo el siguiente experimento para apreciar la respiración cutánea. Cogió un perro, lo afeitó y lo sobrecargó con una capa de barniz impermeable; dicho animal al cabo de ocho horas murió.

(2) Weber, *Massage en la obésité*, París, 1881.

landier y de Klemm, los aparatos de Zander, etc., etc.

Nosotros no ponemos en práctica ninguno de ellos, en virtud que creemos que la mano es sumamente hábil y acomodaticia para todas las manipulaciones que hayan de practicarse.

Esta misma manera de pensar la vemos en naciones tan importantes como Francia é Inglaterra, y hasta en la misma Holanda, patria del ilustre y conocidísimo Mezger, primera autoridad en la materia.

Existen, además de estos tres medios que hemos señalado y que pudiéramos llamar los capitales, otros agentes que ocupan lugar secundario y que se llevarán á la práctica según el estado, constitución, patogenia, condiciones, etc., del enfermo, tales como la hidroterapia, la hidriatía y la balnoterapia.

Amalgamados unas veces y otras nó, todos estos agentes terapéuticos, según Smith (3) los resultados no se hacen esperar mucho, siempre teniendo presente la edad del enfermo, que influye poderosamente en el tratamiento para poder obtener resultados favorables.

Es indiscutible que la obesidad, cuando es sometida á tiempo á un régimen dietético y terapéutico oportuno, permite un pronóstico favorable aún en aquellos casos que halla predisposición hereditaria.

Por el contrario, abandonada esta enfermedad se convierte en grave y de resultados funestos, pues es sabido que Hipócrates atribuía en muchos casos la muerte resentina á individuos obesos, merced á edemas pulmonares, hemorragias cerebrales, hipertrofia y dilatación del corazón.

En el sexo femenino hállase más generalizada la obesidad, debido, entre otras causas y concausas, á su género de vida; á la falta de ejercicios activos; á las malas condiciones del aire que respiran de ordinario siempre en casa, etc., etc.

De todo lo expuesto sacamos las siguientes conclusiones:

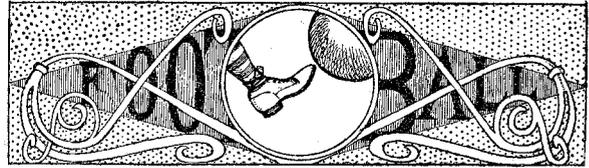
1.<sup>a</sup> Cuando un individuo *pese* más kilos que centímetros sobre el metro tenga de estatura, debe consultar al médico.

2.<sup>a</sup> Que aquellos que sostienen vida sedentaria, deben dedicar una hora al menos al día, á ejercicios activos voluntarios.

3.<sup>a</sup> Que entre los medios farmacológicos y kinesiterápicos, preferimos estos últimos, por ser los resultados más seguros, prácticos y positivos.

4.<sup>a</sup> y última. Que en estos casos las prescripciones del médico sean atendidas, es decir, que no sólo se sigan, sino que se cumplan.

(3) Smith, París, 1872.



## CONVOCATORIA

Con objeto de tratar de la organización y reglamentación del Concurso Nacional de Football "Copa del Excmo. Ayuntamiento de Barcelona", se convoca á todos los señores Presidentes ó representantes debidamente delegados, de los Clubs de football, á una reunión que se celebrará mañana lunes, á las 9 de la noche, en el domicilio del Secretario general de la "Federación Gímnaística Española" D. L. Miguel Farga, calle de Sepúlveda, 175, entresuelo derecha.

Se suplica encarecidamente la asistencia y la puntualidad.

La Comisión.



El Comité de la "F. G. E." ha recabado, del Sr. Alcalde de esta capital, el correspondiente permiso para que sus socios y cuantas personas deseen tomar parte en los Concursos deportivos del mes próximo puedan entrenarse en la Plaza de juego del Parque. Las horas habilitadas son de 4 á 7 tarde.



En Santander acaba de fundarse una sociedad con el título de "Cantabria Football Club", cuyo objeto es el practicar este juego y fomentar la afición al mismo.

Cuenta ya la novel sociedad con 24 jugadores, y si bien casi todos nuevos en el juego, con grandes bríos y firme voluntad de desarrollarlo en aquella capital.

Y para que mayores resultados puedan conseguirse, la "Sociedad Hípica de Santander" ha estimulado las aficiones footballistas, ha concedido un premio de once medallas de plata para el bando que salga vencedor en un partido que debe de haberse celebrado en uno de estos días, y del cual esperamos una reseña para trasladarla á nuestros lectores.

La "Sociedad Hípica" es digna de todo encomio y de que se la tribute un aplauso en este caso, pues además del premio ha hecho arreglar el terreno para desarrollar el juego y ha dado toda clase de facilidades á los jugadores para poderlo practicar.

No dudamos que con los entusiasmos del "Cantabria Football Club" y el desinteresado apoyo de la "Sociedad Hípica", dentro de poco van á alcanzar merecido auge los deportes

atléticos en Santander, para cuyo fin pueden contar aquellos simpáticos elementos con todo cuanto podamos contribuir á ello desde estas columnas.



En otro lugar de este número publicamos el anteprograma de las regatas de á vela y remo que se verificarán en los días que tengan lugar las ferias y fiestas de la Merced. †

El programa está muy bien confeccionado, por lo que merece sinceros plácemes la comisión organizadora encargada de llevar á cabo tan difícil misión.

Estamos persuadidos que las regatas, como los demás festivales deportivos, habrán de revestir extraordinaria importancia y ser del gusto de cuantos las presencien.



El "Real Club de Barcelona" ha elevado á Su Magestad el Rey el siguiente Mensaje:

"Señor: El Club de Barcelona, con motivo de las próximas fiestas de las Mercedes, estima indispensable el valioso concurso de Vuestra Majestad para realizar con éxito el programa que se le ha confiado. La creación de la Copa del Mediterráneo, otorgada como premio al vencedor en dos regatas internacionales, constituye un evidente y poderoso estímulo, pues acudirán á disputársela los yates de las naciones todas, avaras de tan preciado galardón.

Si atendiendo V. M. al ruego unánime que el Club dirige al monarca, al par que á su presidente honorario, os dignáis visitar Barcelona y presidir personalmente la hermosa fiesta, las proyectadas regatas resultarán un suceso fastuoso, así como contribuirán al desarrollo de nuestra marina en todos sus ramos.

"Este Real Club, que consagra sus mayores desvelos al fomento de la marina, os deberá gratitud eterna, de acceder Vuestra Magestad á las peticiones que reverentemente formulamos en este escrito."

Los DEPORTES verían con mucho gusto que los deseos expresados por el "R. C. de B." se vieran realizados. El jefe del Estado debe honrar con su presencia estos actos que tanto expresan en favor de la cultura de nuestra juventud, y tanto contribuyen al desarrollo físico de la misma.



La semana pasada se verificaron en el Abra las regatas organizadas por el "Sporting Club", de Bilbao.

La lucha fué presenciada por inmensa muchedumbre.

El primer premio (1.ª serie), lo obtuvo el canot *Ay, ay, ay*, de Bilbao.

El segundo premio *Luisita II*, de Santander.

El tercero, *Rosita*, de Santander.

El cuarto, *María Elisa*, de Bilbao.

El primer premio (2.ª serie), regalo del Club Náutico, lo alcanzó *Olé*, de San Sebastián.

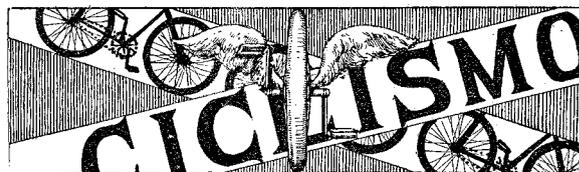
El segundo, *Gitana*, de San Sebastián.

El tercero, *Amelita*, de Bilbao.

El primer premio, (3.ª serie), regalo de la "Sociedad Bilbaina", lo ganó *Luisilla I*, de Santander.

El segundo, *Maris Stella*, de Santander.

En la serie definitiva ganó el premio de la Copa de oro, regalo del Rey, el balandro *Ay, ay, ay*, de Bilbao, propiedad del Sr. Careaga, quien fué muy aplaudido.



El jueves á las nueve de la noche celebrará sesión reglamentaria el Comité Central de la "U. V. E.". En esta sesión quedará completamente terminado el programa de la carrera de motocicletas que deberá celebrarse el segundo domingo de Octubre próximo entre Barcelona-Tarragona y regreso.



Conformes indicamos en el número último, promete resultar muy lucida la excursión nocturna que los elementos adheridos á la "U. V. E." verificarán el 13 y 14 del mes próximo á Arenys de Mar.

Son muchos los ciclistas que han ofrecido su adhesión.



En las carreras verificadas el domingo pasado en Cadiz, y que se vieron sumamente animadas, ganó el Campenato de Andalucía don Federico Vázquez.



A causa de la persistente lluvia tuvieron que aplazarse el lunes y martes las carreras de bicicletas organizadas por el Cónsul de la "U. V. E." D. Domingo Viñals, que debían celebrarse en Igualada.

Estas carreras se verificarán hoy domingo,

con el concurso de la flor y nata de nuestros corredores, prometiendo verse muy animadas.

Para la carrera de cintas han sido regaladas algunas muy bellas y de caprichoso y elegante gusto, por varias lindas señoritas de aquella población.

Para hoy están anunciadas unas carreras de bicicletas en Villafranca del Panadés; parece ser que algunos de los elementos que deben concurrir á Igualada han pedido el aplazamiento, para mañana lunes, de estas carreras.



Con una excursión, *xeflis* y brindis celebró el conspicuo ciclista D. Bartolomé Cusidó el bautizo efectuado el domingo último de una hija suya, reuniendo unas tres docenas de pedaleantes en opípara ceremonia celebrando la nueva prole del amigo Cusidó y las excelencias del excursionismo.

Que por muchos años.



El domingo pasado se celebraron en Vigo las anunciadas carreras de velocípedos, que resultaron animadísimas.

En la internacional ganó el primer premio el conocido ciclista Tomás Penalva.

Llegó segundo, el señor Torrá, de Vigo.

Y fué tercero el portugués don Eduardo Ferreira.

En la regional ganó el primer premio don Manuel Corbal.

También ganaron premios don Rafael Tapias y don Francisco Molins.

La carrera de niños la ganó Luis García, y en la de persecución repitió Penalva, alcanzando, en la definitiva, al portugués Ferreira á la sexta vuelta.

El señor Ferreira obtuvo el premio de Consolación.

A estas carreras no pudo concurrir, á pesar de sus buenos propósitos, D. Ricardo Gómez, de ésta, por haber perdido el tren.

Tampoco pudieron tomar parte en estas carreras D. Rodrigo Alonso, por haberse roto la clavícula derecha unos días antes entrenándose, y D. Gerardo Campos, por haber sufrido un accidente chocando violentamente con un guardia municipal que atravesó imprudentemente la pista poco antes de comenzar las carreras.



Con más que muchísima razón se queja nuestro apreciable colega el *Heraldo del Sport*, de Madrid, de un acto realizado por algunos guardas del parque de aquella capital, que las han dado por atravesar con alambres los paseos que el Ayuntamiento tiene destinados á los ciclistas, sin cuidarse de poner ninguna se-

ñal que denuncie la inconveniente presencia de los expresados alambres.

Y ¿qué sucede con este *servicio* prestado por los guardas del Retiro? Pues... lo que es natural. Que los ciclistas que pedalean por aquellos paseos topan con los consabidos alambres, y por poca que sea la velocidad que llevan se van al suelo de mala manera, estropeándose bicicleta y pellejo, pues son ya muchas las máquinas destrozadas y no pocos los ciclistas heridos á consecuencia de esa *protección* que los dependientes del municipio madrileño les dispensan.

Pero señor ¿cuando será que España parezca un país civilizado y no se pueda decir con sombra de razón que el África empieza en los Pirineos?

Porque si los guardas son los que guardan esas *consideraciones* á los ciclistas, ¿cómo quejarnos de lo que puedan decirnos ó hacernos los golfos, chiquillos y grandullones mal educados y otros *ejemplares* de este jaez, cuando ni tan siquiera han llegado á pedir que se nos ahorque por andar á bicicleta?



A última hora se nos comunica que las carreras de Villafranca se han aplazado para el próximo domingo 7 de septiembre, á fin de que no coincidan con las que hoy deben celebrarse en Igualada.

Celebramos el aplazamiento, pues él dará lugar sin duda á que resulten más concurridas las dos fiestas ciclistas.



(Notas al vuelo)

A causa de la persistente lluvia que cayó el domingo en París, tuvo que suspenderse, con grave disgusto de los aficionados, el encuentro de Michaël, Jacquelin y Huret.

En cambio hoy volverán á verse reunidos sobre la pista del Parque de los Príncipes, Michaël, Jacquelin, Lesna y Couterel en una carrera de medio fondo de 50 kilómetros.



En el número del domingo pasado dábamos cuenta del orden de las llegadas en el concurso celebrado en Tarbe por el "Touring Club de Francia": En la actualidad una comisión técnica de reconocida pericia, trabaja asiduamente en examinar las bicicletas para averiguar exactamente los resultados que han ofrecido los fre-

nos, los neumáticos, los pedales etc., etc., de todo lo cual se levantará acta y se hará la calificación final y entonces, con verdadero conocimiento de causa, se podrá saber cual es el fabricante que construye las mejores máquinas para carretera.

El 4 de Septiembre embarcarán en *New-York* con destino al Havre los antiguos y célebres corredores Zimmerman y Baed, que actuarán en el Parque de los Príncipes con Michaël, Elkes, Jacquelin, Ellegaard, Arend Rutt y los demás príncipes de la pista.

Jarrot, el vencedor del Circuito de los Ardennes, ha batido el record del kilómetro en 28 segundos  $\frac{1}{5}$  ó sea á una velocidad de 127 kilómetros 656 metros á la hora, en un coche de 70 caballos Panhard-Levassor.

El Campenato de Portugal se celebró el 21 del actual en el Velódromo de Vianna. Resultó vencedor Don José Dionisio batiendo, entre otros corredores, al afamado ciclista D. José Bento Pessoa.

Robl y Tom Linton, los eternos contrincantes, que hanse acostumbrado á tragarse los 70 kilómetros y algo más en una hora, volvieron á medir sus fuerzas en el Velódromo de Leipzig, el domingo último. Tom Linton ganó el primer mache de 10 kilómetros, estableciendo el recor en 8 m., 19 s.  $\frac{1}{5}$ , batiendo el que ya había realizado en 8 m., 25 s.  $\frac{2}{5}$ .

En el segundo encuentro Linton tuvo la desgracia de caerse, cubriendo Robl 72 kil. 220 en una hora.

En la carrera de fondo Tolosa-Luchon (244 kil.) efectuada el domingo último, Trousselier llegó primero en 9 h., 44 m., 12 s.  $\frac{1}{5}$ ; 2.º Gubar pocos segundos después; 3.º Aucouturier en 10 h., 18 m., 35 s.  $\frac{4}{5}$ .

Se dice que el afamado corredor Ellegaard tendrá en breve que dejar la bicicleta por el chopo, pues está llamado á ingresar en filas dentro de poco tiempo.

No lo sentirán probablemente ni Arend ni Jacquelin ni tantos otros de sus competidores á quienes ha vencido casi siempre en estos últimos años.

Corre el rumor que el Gran Palacio de Exposiciones de París será quizás demasiado pequeño, para contener el número crecidísimo de instalaciones que se han dirigido al Comisario general de la 5.ª Exposición de Automóviles,

Ciclos y Deportes varios, que deberá efectuarse en París en diciembre próximo.

La clásica carrera de resistencia á pie que organiza el *Auto-Vélo* con el título de "Maratón", se celebrará este año el 5 de octubre, debiendo efectuar los que se inscriban un recorrido de 40 kilómetros. Para esta prueba hay numerosos Clubs inscritos.

De una biografía del Sha de Persia, que viaja en la actualidad por Europa, entresacamos los siguientes curiosos datos:

"Muzafir-ed-Din cumplirá en breve cuarenta y cinco años; de buena figura, aunque de constitución enfermiza; de facciones pronunciadas y con descomunales mostachos; muy aficionado á la escopeta, fotografía, telégrafo, ciclismo, caballo, viajar en rápidos automóviles, y á cuanto se relaciona con la mecánica, el sport, las ciencias y las artes."

Para complacer á uno de nuestros suscriptores damos á continuación el detalle de los tiempos empleados y el nombre de los vencedores de las carreras *Burdeos-París*, desde que se estableció en 1891:

1891	J. P. Mills (inglés),	26 h., 34 m., 57 s.
1892	Stéphane (francés),	25 h., 37 m.
1893	Cottureau (francés),	26 h., 4 m., 52 s.
1894	Lesna (francés),	25 h., 11 m., 7 s.
1895	Gerger (austriaco), 1.º amateur.	24 h., 12 m., 15 s.
1895	Meyer (danés), 1.º professional.	25 h., 30 m.
1896	Arthur Linton (inglés), et Rivierre (francés), <i>ex æquo</i> ,	21 h., 17 m., 18 s.
1897	Rivierre (francés),	20 h., 36 m., 46 s.
1898	Rivierre (francés),	20 h., 39 m., 1 s.
1899	Huret (francés),	16 h., 35 m., 47 s.
1900	Fischer (alemán),	21 h., 57 m., 57 s.
1901	Lesna (francés),	21 h., 53 m., 40 s.
1902	Wattelier (francés) ( <i>Vélo</i> )	22 h., 43 m., 1 s.
1902	Garin (faancés), ( <i>Auto-Vélo</i> )	18 h., 41 m., 20 s.

La Federación Gimnástica Francesa celebrará el año próximo su XXIX fiesta federal habiendo elegido en el último ongrCesola villa de Marsella para llevarla á término.

El presidente de la República ha prometido asistir á la fiesta.

El Comité ha empezado sus trabajos, y dentro de poco se dirigirán las correspondientes invitaciones á las Sociedades extranjeras, por ser la fiesta internacional.

España se hará representar en esta solemnidad gimnástica estamos persuadidos de ello.



Garin rechaza la proposición de Lesna, diciéndole que no necesita darle mayores *satisfacciones* que las que le ha proporcionado en las carreteras y que retarle á él á correr en pista seis horas equivale á que Lesna rete á Jacquelin á un mache París-Jerusalem y regreso (!).



En el concurso hípico internacional (carrera de 132 kilómetros) entre Bruselas y Ostende, que han tomado parte oficiales franceses, noruegos, holandeses, suecos y belgas, resultó vencedor Mr. Madamet, teniente de dragones francés, cubriendo el recorrido en 6 horas 53 minutos.

Los cuatro primeros en llegar fueron oficiales franceses.



El martes se celebró en Deauville la prueba de un kilómetro lanzado para automóviles en sus diferentes categorías, siendo la casa Mors la poseedora desde largo tiempo del recorde de la velocidad, á la que de nuevo pertenece la gloria de continuar poseyendo para sus coches el conseguir la mayor velocidad hasta el presente alcanzada.

Gabriel, en coche Mors, 1.000 kilos peso, efectuó el kilómetro en 26 segundos y  $\frac{2}{5}$ , ó sea á razón de **136 kilómetroo y 350 metros** á la hora.

Fué segundo Chauchard con coche Panhard & Levassor, que llegó con  $\frac{1}{5}$  de segundo de diferencia con el primero.

Le Blon, clasificado en tercer lugar, efectuó una velocidad de 132 kilómetros á la hora, y por este estilo muchos otros chauffeurs, que casi todos pasaron de los 100 kilómetros á la hora, velocidad que por lo visto va á resultar para ellos poco menos que un paso de tortuga.



En nuestro penúltimo número y en un artículo de fondo titulado *El programa oficial*, nos dolíamos acerbamente de la mala distribución de los días festivos de las próximas fiestas de septiembre, con respecto á los festivales deportivos.

Por los anteprogramas que hoy publicamos ya verán aquellos que Los DEPORTES lean que nuestras voces no se han perdido en el desierto

de la indiferencia, sino que han sido atendidas cual corresponde, y que lo mismo la "Unión Velocipédica" que la "Federación Gimnástica" tienen mejores señalamientos de fechas para sus concursos, conforme á nuestras indicaciones.

Conseguido esto, nos toca ahora trabajar á todos los que en ello estamos interesados, á fin de que las próximas manifestaciones deportivas resulten á la altura de lo que queremos que sea Barcelona.



La Comisión organizadora de las fiestas Ecuéstres de la Merced nos comunica que, para coadyubar al mayor éxito de dicha fiesta se propone llevar á cabo, entre otros, los siguientes números:

Presentación de Estandartes por la Guardia Municipal montada. Carreras de sortijas y cabezas por los Sres. Oficiales. Carreras de cintas y ramilletes por los Sres. Oficiales y paisanos.

Gran número de cintas bordadas por distinguidas señoritas, serán la recompensa de los vencedores, así como numerosos premios otorgados por la Comisión.

Dicha fiesta se celebrará en la pista del Parque, donde también tendrán lugar los ensayos, para los cuales se publicará oportunamente el aviso.



En Zaragoza acaba de celebrarse un concurso de Tiro Nacional en el que tomaron parte 49 tiradores.

Obtuvo el primer premio de tiro de guerra con Mauser D. Eusebio Andrés, siendo 2.º don Augusto García y 3.º D. Manuel Arnal.

En el tiro para niños fué 1.º D. Manuel Fernández Aldama, 2.º Joaquín Mayoral y 3.º Joaquín Livia, otorgándose un accésit á Cecilio Hernández.

El tiro de velocidad con Mauser teniendo que hacer 15 disparos en un minuto, fué ganado el premio primero por D. Eusebio Andrés, el segundo por D. Ramón Allue, y el tercero por D. Leopoldo López, haciendo los disparos en el tiempo marcado 8 de los 13 tiradores inscriptos.

Por las buenas impresiones recogidas en este concurso se prepara otro para el próximo septiembre, á cuyo efecto el comandante general de ingenieros D. Francisco Roldán Vizcaino acaba de otorgar un bonito premio.



El domingo pasado se celebró en Lérida y en el despacho del señor gobernador militar, presidente de la sociedad "Tiro Nacional", una sesión la Junta Directiva de la misma, y después de enterarse de su estado económico, acor-

dó verificar un concurso por vía de ensayo y exclusivamente provincial, en el campo de Marte.



La Junta directiva de la "Real Sociedad Colombófila de Barcelona", ha quedado constituida como sigue:

Presidente, don Joaquín Salgot.

Vicepresidente primero, D. Joaquín de Ros.

Vicepresidente segundo, D. Ramón Servat.

Secretario general, D. Manuel Vila.

Vicesecretario primero, D. Vicente Girbau.

Vicesecretario segundo, D. Antonio Rico.

Tesorero, D. José Naüsa.

Contador, D. Miguel Serra.

Administrador, D. Antonio de Cabo.

Vocales: D. Modesto Cuixart, D. Antonio Oriol, D. Ramón Miralles, D. Francisco Cots, D. Jaime Colominas, D. Juan Fau, D. José O. Borrás y D. Francisco Capsir.



El conocido corredor D. Francisco S. Abadal, que si fue notable corriendo, no parece quedarse atrás ni mucho menos negociando, acaba de salir para París á fin de tener siempre su establecimiento de ciclos y automóviles al corriente de todos los adelantos que tocante á esa industria cada día van introduciéndose en la vecina república, sobre todo por lo que á los coches con motor hace referencia.

Y á pesar de que tan sólo hace unos pocos días que nuestro amigo está en París, sabemos que ya se ha hecho cargo de todas las novedades allí existentes á la fecha, que las ha ad-

quirido para su *Autogarage Central*, y que además llevará para esta ciudad siete ú ocho automóviles que han de llamar poderosamente la atención, tanto por su elegancia como por sus demás condiciones de resistencia y velocidad, regresando por carretera el interesado con uno de esos coches y probablemente no solo, siendo varios los chauffeurs que se han ofrecido á acompañarle en su regreso guiando otros de los expresados vehículos.

Bien por el amigo Abadal, á quien no hay que desearle otra cosa sino que la buena suerte, éxitos y entusiasmos que le han distinguido como corredor le sigan favoreciendo como industrial y comerciante.

## ANUNCIO

**Sociedad Hullera Española.**—Acordado por la Junta general de señores accionistas el reparto de 40 ptas. por acción de esta Sociedad en concepto de beneficios correspondientes al ejercicio de 1901, el Consejo de Administración ha fijado la fecha de 1.º de Junio y sucesivos para que los tenedores de acciones puedan presentar al cobro el cupón n.º 10.

En Madrid será satisfecho dicho cupón por el Sr. D. Javier Gil y Becerril, representante de la Compañía Trasatlántica (Paseo de Recoletos, 10), de diez á doce de la mañana, y en Barcelona, por la Sociedad de Crédito Mercantil, de diez á una de la mañana. En ambas oficinas se facilitarán á los señores accionistas las correspondientes facturas de cobro.—Barcelona, 26 de Mayo de 1902.—El Secretario general, *Alfonso Ortiz de la Torre*.

Imp. José Cunill, Universidad, 25 (frente al Seminario)

# Reproducciones Artísticas

## J. THOMAS

Mallorca, 375 (entre Lauria y Bruch) ★ BARCELONA

Única casa en España que ha obtenido las más altas recompensas

en todas las Exposiciones Universales á que ha concurrido

*Heliograbado, Fototipia, Litografía y Fococromotipografía*

Autotipias (grabado directo), fotografado, zincografías, para la ilustración de toda clase de obras, revistas, periódicos, catálogos, etc., etc., etc.

Primera casa en España que ha ejecutado los clichés fotográficos y planchas tipográficas por el procedimiento de los TRES COLORES (fococromo tipográfico) facilitando las planchas y encargándose también de su estampación.

# Los Deportes

Revista Semanal Ilustrada

la de mayor circulación de las de sport en España

## SUSCRIPCIÓN

España, seis meses . . . . . 3 ptas.  
Id. un año . . . . . 5 »  
Extranjero Unión Postal, un año 8 »

Los pagos por adelantado

## OFICINAS

Montjuich del Carmen, 5, Barcelona

Para anuncios pidanse Tarifas

## VENTA

Número suelto corriente. . . . . 10 cént.  
Id. atrasado. . . . . 25 »  
30 ejemplares corrientes . . . . . 2 ptas.

No se devuelven originales

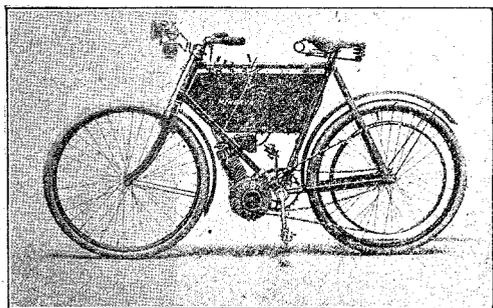
# La Barcelonesa

## CAJA DE PRÉSTAMOS

sobre alhajas, géneros y demás efectos

Santa Margarita, 3, entresuelo, esquina Unión

## DESPACHO PARTICULAR



Bicicleta con motor

## La Mecánica de José Casanovas

Máquinas para coser, hacer medias y demás géneros de punto.

Bicicletas y motores aplicables á toda bicicleta sin transformarla. — Cambios de desarrollo, piñones libres, frenos de herradura y frenos contrapedal con piñón libre. — Neumáticos, bombas, bocinas, faroles y demás accesorios y piezas sueltas á precios de fábrica. — Se construyen bicicletas á medida, con piezas de las más acreditadas marcas inglesas y beigas. — Gran taller de construcción y reparación.

Casa central: Regomir, 11, 13 y 15, Barcelona

Pídanse catálogos ilustrados que se remiten gratis

Para publicidad en el

**BOLETÍN OFICIAL**

de la

**Unión Velocipédica Española**

dirigirse al Administrador de la Revista

oficinas del Comité Central, de 16 á 18

Provenza, 304, bajo, Barcelona

## Aguas Minerales

*Espolsasachs, núm. 1*

☞ Todos los que padecen del estómago **SE CURAN** bebiendo el agua mineral que se recibe todos los días y se vende á 15 cént. litro.

## Motocyclette perfeccionada

**SE VENDE** recién llegada de París por **185 Duros**

Velocidad del motor desde 10 kilómetros á 60 por hora

y á toda clase de pruebas.

Escudillers, 70, confitería.



AUTO-GARAGE CENTRAL

DE

F. S. ABADAL

Consejo de Ciento, n.º 323  
BARCELONA

CASA ESPECIAL

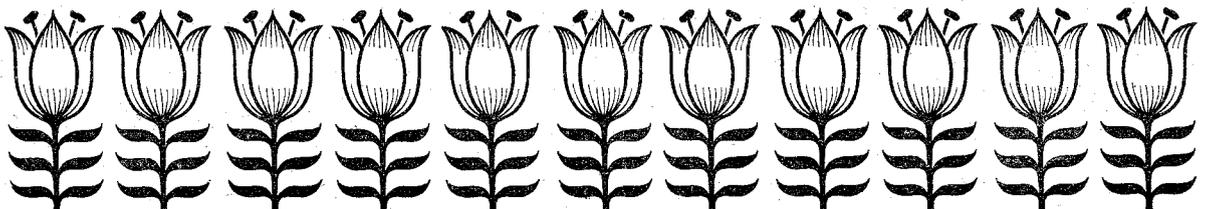
para la custodia y limpieza de coches Automóviles

Depósito de las principales marcas de

**Ciclos y Automóviles**

Gran Taller de Reparaciones

con maquinaria moderna



# Auto-Garage Americano

Cortes, 253

para Cielos y Automóviles

Cortes, 253

## Gran Taller de Reparaciones

Motocicletas y Motores para las mismas sin transformarlas

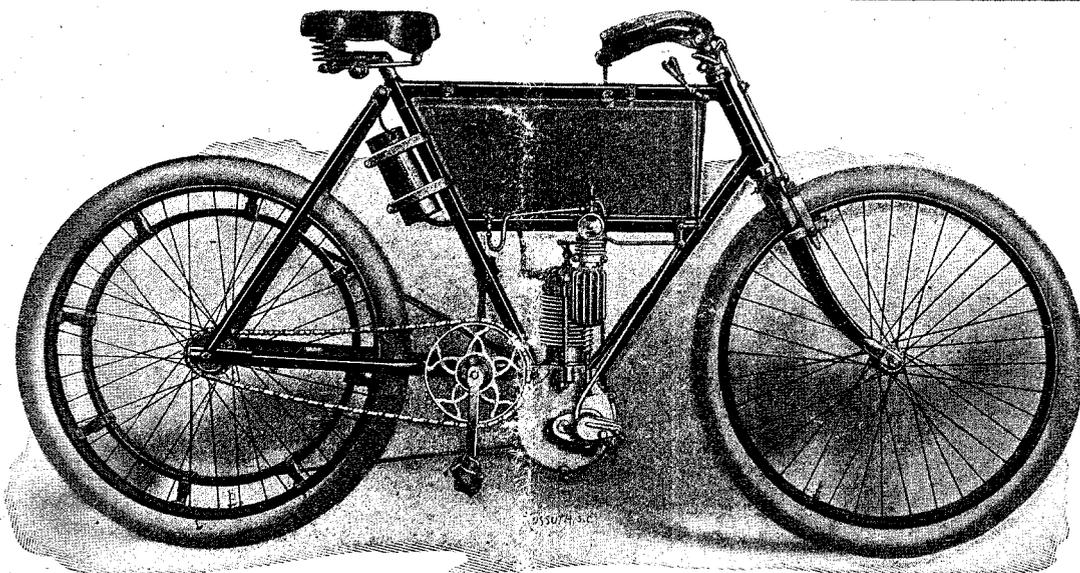
**Motores de todas fuerzas para Automóviles é industrias**

---

ÉXITO PARIS-VIENA

La motocicleta Werner á motor  $1 \frac{3}{4}$

la verdaderamente práctica 1.250 pesetas



Agente representante

G.<sup>a</sup> Rivero; Vergara, 1, Balmes, 2, Barcelona

---

**Accesorios, piezas sueltas, neumáticos**

y

**Material para construcción de Velocípedos**

**PRECIOS SIN COMPETENCIA**

**Baldomero Ferraz y Compañía**

Balmes, 68, Barcelona